



# SARKAD VÁROS

INGYENES KÖZÉLETI, INFORMÁCIÓS ÉS HIRDETÉSI HETILAP

XI. ÉVFOLYAM 13. SZÁM

INTERNET: WWW.SARKADI-KONYVTAR.HU/SAJTO

2001. MÁRCIUS 30., PÉNTEK

Hívták a minisztériumba

## Megy, vagy marad Tóth Imre ?



*Felröppent a hír, miszerint a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium államtitkári posztjára felkérték Tóth Imrét városunk polgármesterét. Sajtótájékoztatókon, sőt a legutóbbi képviselő-testületi ülésen is konkrét kérdéseket tettek fel ezzel kapcsolatban. Arra kértem, hogy mondja el nekünk is miként döntött: megy, vagy marad?*

Valóban a „Magyar Nemzet” március 20-i számának címlapján és a Békés Megyei Hírlapban is megjelent a hír, miszerint az FVM politikai államtitkári posztjának betöltésére egy bizonyos politikai kör felkért, s ezt szívárogtatták ki az országos lapok. Egy hetem volt a gondolkodásra.

— *Politikusi pályafutása fordulat elé érkezett, dönteni kellett. Feljebb lép a politika hierarchiájában vagy nem?*

Valóban nem mindennapi lehetőséget jelent egy ilyen invitáció, amely lehet hiúságot legyező is, de mindenképp imponáló vagy megtisztelő. Ezért is volt nehéz a válasz. Válaszom megadását megelőzően véleményt kértem parlamenti képviselő-társaimtól, a települési önkormányzat néhány képviselőjétől, néhány helyi lakostól, és természetesen a családomtól. Végül összegezve mindent kértem felkérőmet, tekintsenek el jellemtől, jelöljenek mást, én az illetőt támogatni fogom. (Időközben Kékkői Zoltán képviselő-társam személyével véglegesült a poszt.)

Az engem invitálóknak kértem a megértését ahhoz, hogy végigvihessem, teljesíthessem négy évre vállalt programomat, feladataimat.

Tételesem:

- az egyéni választókerületi képviselői
- a Sarkad város polgármesteri
- a megyei önkormányzati tanácsnoki
- és a megyei és regionális tanács feladataimat.

Különösen a városban többen úgy fogalmaztak, hogy a helyi választók „cserben hagyásának” is tekintenek egyesek a távozást.

Ugyanis a polgármesteri poszt összeférhetetlen az államtitkárival, így tehát időközben polgármesteri választást kellett volna kiírni.

Ugyanakkor itt vannak az általam indított és még ezután indítandó, de előkészített beruházási folyamatok. Egyszóval döntöttem, s így maradtam eddig viselt posztjaimon a fentiekre tekintettel.

— *Később nem fogja sajnálni az elszalasztott alkalmat? Hiszen Békés megye 13 parlamenti képviselője közül miniszteri vagy államtitkári posztra senki nem kapott ebben a választási ciklusban felkérést, csak Ön.*

— Ez igaz. Egyéni karrier szempontjából a döntés nem biztos, hogy előnyös volt. Különösen, ha számba vesszük, hogy a parlamenti frakcióból más hozzám hasonló közigazgatási gyakorlattal nem rendelkezik. De bizonyos hiúságlegyezgető rövid távú szempontot félre kellett tenni, más racionális közép-távú szempontokra való tekintettel. Ugyanakkor többször kinyilatkoztam, hogy ott akarok élni, ahol születtem. Bár részben a korábbiak kapcsán olyan mende-mondákat terjesztettek egyesek, hogy Budapestre akarok költözni, ezért már ott lakást vettem, vagy építettem. Ez természetesen nem igaz. Mint látható, most is maradtam. Innen a problémákat jobban érzékelem, s végigmegyek a vállalt négy éves, (nap 10-12 munkaórát igénylő) úton. A felkérést pedig úgy élem meg utólag teljes lelki nyugalomban, mintegy megtiszteltetést, ami szerintem rajtam keresztül a városomat is érte. Talán, majd a következő lehetőséggel élek, feltéve, ha lesz következő!

## Iskolai beíratkozás

Értesítem Sarkad város lakosságát, hogy Sarkad Város Önkormányzata a **2001/2002-es tanévre** az első osztályosok beíratásának időpontját **2001. április 23-24-25-re** határozta meg.

Felhívom a tankötelessé váló gyermekek szüleit, hogy gyermekeiket az általuk kiválasztott általános iskolába beíratni szíveskedjenek!

A beíratkozáshoz a szülők vigyék magukkal

- gyermekük születési anyakönyvi kivonatát vagy személyi lapját, TAJ-számát,
- a szülő személyi igazolványát,
- az óvoda által kiállított testi fejlettségre vonatkozó igazolást.

**Dr. Sipos Lajos jegyző**

## Tanácsadás mezőgazdasági termelőknek

A falugazdászok tisztelettel meghívják a város mezőgazdasági termelőit 2001. április 4-én 18.00 órára a Polgármesteri Hivatal nagytermébe.

**Témáink:**

A 2001. évi mezőgazdasági támogatások, gyakorlati végrehajtások, a támogatáshoz való hozzájutás módja, határidők ismertetése és minden ezzel összefüggő igény megtárgyalása.

**Falugazdászok**

## Nyugdíjas „Ki-mit-tud?”

Ezévben is megrendezésre kerül a Nyugdíjasok Ki-mit-tudja Újkígyosón, ahol ez alkalommal is több száz érdeklődőt várnak a rendezők. Az idei ki-mit-tudon a következő kategóriákban hirdettek versenyt: próza-, ének-, zene-, jelenet-kategóriákban.

A nevezési díj: 50 Ft/fő.

Bemutakozás minden kategóriában: 5-6 perc.

**Nyugdíjas Egyesület Kulturális Bizottsága**

## A Polgármesteri Hivatal fogadó órái

Hétfő: 13-16 óráig  
Kedd: 7.30-12 óráig  
Szerda: 7.30-16 óráig  
Csütörtök: 7.30-12 óráig  
Péntek: 7.30-12 óráig

Pénzt is hozott a miniszter

## Megyei fórum a Víz Világnapján Sarkadon



**Dr. Turi Kovács Béla miniszter a Körösök- völgyéhez kötődő gondolataival nyitotta meg a fórumot**

Március 22-én, csütörtökön a „Víz Világnapja” tiszteletére Sarkadon került sor a Békés megyei ünnepi rendezvényre, melynek a helyi Bartók Béla Művelődési Központ adott otthont. A Környezetvédelmi Minisztérium, a Köznevelési és Vízügyi Minisztérium, a Belügyminisztérium, az Országgyűlés Környezetvédelmi Bizottsága, Sarkad Város Önkormányzata és hét megyei társszervező által szervezett tanácskozást Tóth Imre, Sarkad polgármestere, országgyűlési képviselő nyitotta meg. Mint mondta, úgy gondolták, hogy fontos kérdés a vízzel a környezetvédelemmel összefüggésben szólni és felelősen gondolkodni főként azért, mert a mai tanácskozás alcíme: a víz és az egészség.

Ezután – az ünnepi előadók közül elsőként – dr. Turi-Kovács Béla, a Környezetvédelmi Minisztérium minisztere mondta el gondolatait. Valamikor 1935-ben itt Békés megyében valahol a Hármas-Körös közelében, azt is mondhatnám, a partján megszületett egy ember, aki azóta kötődik a folyóhoz, és aki most így néz ki, mint én – kezdte. A folyók nekem tulajdonképpen az életet jelentették, mert alig tudtam járnai, de már úsztam és horgásztam és elköttem a községit csónakot és ifjú koromban a szerelmi légyottok is a folyóparthoz kötődtek. Lírai

a kapcsolatam e táj vizeivel, de nem lírai a vizek mai helyzete. Mert például a Berettyó Mezőtúr alatt csak akkor használható fürdőre, ha valaki haláltmegvető bátorsággal ugrik a habokba, vállalva a fertőzés veszélyét. Mindenféle eredményeinkről beszélünk, de arról nem, hogy fél évszázad alatt mit tettünk a környezetünkkel. A víz a legősibb szülőnk és ha van anyák napja, kell lennie víz napjának is. Törődni kell vele, hisz az életet hor-

sével kezdte, miszerint az önkormányzatok szennyvíz, közmű és csatornázásra központosítva rendelkezésre álló 30.6 milliárd forintnak a 92 százalékát nem tudták felhasználni. Valami nem jól működik ezen a téren. Lehet-e környezet- és természetvédelmet csinálni vízügy nélkül? Lehet-e vízügyet csinálni anélkül, hogy a környezetvédelmi szempontokat ne tartanánk szem előtt? Nem. Össze kell őket hangolni és én azt képviselem,



**Sarkad 183 milliót kapott a gázközmű-vagyonért**

dozza. Nekünk leginkább jelzéseink lehetnek és vannak is a gondokról azon tárcák irányába, ahol a pénz és cselekvési lehetőség megvan – zárta gondolatait a környezetvédelmi miniszter.

Dr. Illés Zoltán, a Parlament Környezetvédelmi Bizottságának elnöke az Állami Számvevőszék 1999-es vizsgálatának egyik jelenté-

hogy a 2002. évi választások után a vízügy és a környezetvédelem egy tárcához kerüljön.

Dr. Váradi József, KÖVI vízkárelhárítási-főosztály-vezetője a Tiszai árvízről jött el ide, hogy bemutassa azt a helyzetet, amikor az ország felszíni vizeiben többlet keletkezik. Mert az is gond, ha

(Folytatás a 2. oldalon)

3 millió forint önkormányzati támogatás

## Huszonnyolc sarkadi civil szervezet kapta

Sarkad Város Önkormányzatának Képviselő-testülete elismerve a város életében nélkülözhetetlen szerepet játszó, jelentős társadalmi közérdeket szolgáló civil szervezetek jelentőségét, 51/2001. (III. 23.) számú határozatával 28 támogatási igényt benyújtott szervezet esetében 3 millió forint összegű támogatási keret felosztásáról döntött 2001. március 23-ai ülésén.

A város feszített költségvetése ellenére nyújtott önkormányzati alapfeladatokon felüli támogatás 38 %-a sport, 12 %-a kulturális és 50 %-a egyéb (egyházi, egészségügyi, ifjúsági, nyugdíjas, közbiztonsági, stb.) közérdeklő feladatokat ellátó szervezetnek ítéltetett oda sok más településsel ellentétben, ahol az önkormányzatnak nincs módja, vagy egyszerűen nem

is szándékozik a területén működő civil szerveződések támogatni.

A város vezetősége - tekintettel a labdarúgás városunk életében betöltött rendkívüli szerepére és népszerűségére - a felosztható támogatási keretösszeg 25 %-át a Sarkadi Kinizsi Labdarúgó Egyesületnek ítélte, mely 770 ezer forint összegű - a többi 27 szervezetnek juttatott összeghez viszonyítottan kiugróan magas. A támogatás reményeink szerint hozzájárul az önkormányzat, mint a szervezet legnagyobb támogatója a szurkoló közönség nevében megfogalmazott azon elvárásának teljesítéséhez, hogy az egyesület a támogatással arányos, minőségi teljesítménnyel gazdagítsa a település sportéletét, és váljon stabil megyei I. osztályú csapattá (Hajrá Kinizsi!).

A fentiek szellemében, ismerve a civil szervezetek rendkívül szűkös pénzügyi helyzetét, városunk vezetése komoly erőfeszítéseket tett és tesz annak érdekében is, hogy a Magyar Országgyűlés Társadalmi Szervezetek Bizottságához 2001. január 26-ai határidővel benyújtott sarkadi székhelyű társadalmi szervezetek, közhasznú, illetve kiemelten közhasznú alapítványok működési támogatást célzó pályázatait benyújtásra és pozitív elbírálásra kerüljenek, ezzel is elősegítve a fenti támogatási lehetőségek körének bővülését, a helyi társadalmi szervezetek, s ezáltal a település és a lakosság értékeinek növekedése érdekében.

**Tóth Imre polgármester**

Nagyszalontáról is jöttek

## Cukorbeteg baráti vacsorája



A sarkadi Andi Presszó adott otthont a március 1-jén megtartott baráti találkozóval egybekötött vacsorának, ahol vállalták, hogy a mintegy fél száz cukorbeteg számára a diétás előírások betartása mellett készítenek el az étkeket. A kiépített jó kapcsolatnak köszönhetően ezen az összejövetelen részt vettek a Nagyszalontai Cukorbeteg Klubjának, valamint a Kőtegyáni Cukorbeteg Klubjának tagjai is, eleget

tevé a Cukorbeteg Sarkadi Egyesületének meghívásának.

A házigazda egyesület elnökének, Sopronyi Károlynak rövid köszöntője után a cukorbeteg számára megszokott módon vércukorszint-méréssel és az esetenként szükséges inzulin beadással folytatódott a rendezvény, hogy azután mindenki nyugodt lelkiismerettel fogyaszthassa el a gondosan elkészített finom vacsorát.

**B. Széll Katalin**

Zenével és dallal a sarkadi egyesület egyik vezetőségi tagja, Major József járult az est sikeréhez. A sarkadi elnökének beszámolójából megtudhattuk, hogy az elmúlt év a nehézségek ellenére sikeresnek mondható. Jó lenne, ha többen élnének az oktatóprogramok és sorsársi segítség lehetőségével, amelyet az egyesület nyújtani tud. Az idei évben a cukorbeteg számára hirdett közös rendezvényeken túl fontos célkitűzés a továbbiakban is a sarkadi egyesület lehetőségeihez mérten a környező települések sorstárs egyesületeinek, klubjainak segítése, érdekképviselete, a „közösösen könnyebb” jelszóval élve és értve ezt a baráti nagyszalontai sorstársakra is.

Az Andi Presszó vezetőjének, valamint dolgozóinak ezúton szeretném megköszönni valamennyi résztvevő az igen finom vacsorát, a kifogástalan kiszolgálást, vendégszeretetet és megkülönböztetett figyelmet, amellyel jelentősen hozzájárultak a szép estéhez.

**B. Széll Katalin**

## Zenés áhítat

Nagy tisztelettel meghívjuk Önt és kedves családját **2001. április 1-jén (vasárnap) 17. órára** zenés áhítatunkra a Sarkad-Újteleki Református Templomba.

Igét hirdet **Futó Zoltán** biharugrai református lelkipásztor. Orgonán játszik **Kosóczki Tamás** orgonaművész.

**A presbitérium**

## Szülői hálózat

Helyettes szülői hálózat kialakításához olyan gyermekszülőket várunk, akik szívesen vállalnák, hogy saját háztartásukban átmenetileg gyermekeket ellátnak. Bővebb információ a Családsegítő, Gondozási és Szociális Központ Gyermekei Szolgálatánál kérhető (Sarkad, Hajdú u. 1. Tel.: 375-371).

**Kertész Rózsa igazgató**

## Jelentkezés „árvizes gyerekek” vendéglátására

A nyíregyházi Lions Club és a SULIEXPO Alapítvány vállalja, hogy megszervezi az árvíz sújtotta családok gyerekeinek családokba fogadását. Kéri azoknak a családoknak a jelentkezését, akik térítésmentesen, legalább három héttel vállalják azt, hogy gyereket vagy gyerekeket fogadnak be magukhoz, iskolába vagy óvodába járatják saját gyermekükkel együtt.

Ha nincs saját gyermekük, a befogadott gyermek iskolába járását ebben az esetben is biztosítani szükséges. A befogadó családoknak több kérdést tartalmazó jelentkezési lapot kell kitölteni annak érdekében, hogy az árvíz-károsult szülők ezen információk birtokában nyugodtan legyenek gyermekük sorsa felől. A kitöltött jelentkezési lapokat kérjük levélben, faxon vagy Interneten a Nyíregyházi Lions Club és SULIEXPO Alapítvány központjába eljuttatni, ahonnan továbbítják az árvíz sújtotta települések polgármestereinek. A jelentkezési lapok beszerezhetőek munkaidőben a Családsegítő, Gondozási és Szociális Központ (Sarkad, Hajdú u. 1. sz.) épületében, 4431 Nyíregyháza - Sóstófürdő, Tölgyes u. 68, MPKITK Park Szálloda, vagy Interneten is letölthető: <http://szabocs.szabinet.hu/suliexpo>, [wall.szabinet.hu](http://wall.szabinet.hu) vagy a helyi polgármesteri hivataloknál, illetve a megyei önkormányzatoknál.

Bővebb felvilágosítást és információt kaphatnak a 66/375-371, a +36-42/501-361, a 06-30/22-88-901-es telefonszámokon, vagy a +36-42/501-366-os faxszámon.

Email:

[mpitk@matavnet.hu](mailto:mpitk@matavnet.hu)

**Köszönettel:**

**Kertész Rózsa CSZSZK**

Tisztelt sarkadi polgárok!

## Ismét csonka az aradi vértanúk emlékműve!



**A harmadik kardtörés helye a kinagyított képen látható**

2000. augusztusában (augusztus 11-én) a sarkadi újság lapjain kértem Önöket, szíveskedjenek féltő gonddal őrizni városunk értékeit, virágait, köztéri szobraikat, díszítő tárgyait, stb. Ezt követően a sarkadi Polgárőrség egy tagja eljuttatott egy olvasói levelet a szerkesztőnek, s ebben közölte a sarkadi polgárok, hogy működik egy szervezet Sarkadon, „aki” vigyáz értékeinkre a közterületen, és szabadidejét, éjszakáit ezen értékek őrzésére áldozza fel. Egyben támogatói segítséget kért a lakoságtól a rongálások bejelentésére, és az önkormányzattól anyagi támogatást kért. Sarkad Város Önkormányzatának, a város vezetésének, s az önkormányzat képviselőinek hosszú évek óta minden törekvése és igyekezete arra irányul, hogy kis városunkat - mely oly sok idő óta nem fejlődött semmit - szebbé, otthonosabbá tegye.

Eközben mi történik?!

A 2001. évi március 15-i városi ünnepeket megelőzően ismét meggyalázta, meggyalázták 1848-as emlékművünket a Bartók Béla Művelődési Ház előtti téren. Ismét letörték az emlékmű talapzatáról hősi halált halt 1848-as tábornokaink kardját, valakik vagy valaki ellopta a Veress Sándor utcai pap-lak faláról a március 15-éről meg-

emlékező kegyeleti koszorúkat!

Szívet elszorító érzés ez az értelmetlen, vad, romboló ösztön észlelése, ezen cselekedetek növekvő száma napjainkban!!

Lehet akarni szépet, lehet művészekkel tárgyalni, hogy szűkös kereteinkből még egy műalkotással többre fussa városunknak, lehet minden pályázati lehetőséget megragadni, hogy gyarapítsuk városunk arcát szobrával, csak Önök nélkül nem lehet ezt tenni kedves sarkadi polgárok, lakosok, hölgyeim, uraim!

Mindnyájunk közös akaratára, féltése tudja csak megővni értékeinket, közös tulajdonunkat, kulturális, művészeti alkotásainkat, egyszóval városunk arcát. Ebben a közös odafigyelésben bízva, kérem Sarkad városának minden becsületes - közös értékeinkért aggódó - tagját, óvjuk meg városunk, országunk, közös múltunk maradandó emlékeit az utókornak épségben, rombolás, rongálás és pusztítás nélkül.

Együttműködő, odafigyelő segítségüket köszönöm kíván mindnyájuknak kellemes húsvéti ünnepeket a város vezetése és képviselő-testülete nevében:

**Dr.Szabó László  
alpolgármester**

## Megyei fórum a Víz Világnapján Sarkadon

(Folytatás az 1. oldalról)

kevés van belőle és az is, amikor sok. Számítógépes kivételével illusztrált előadása volt az idei Tiszai árvíznek, amely egy fórum keretében nyilvánosságot kapott.

Ezt követően dr.Turi-Kovács Béla a gázközmű-va-

gyonnal összefüggő helyi önkormányzati igények rendezéséhez kapcsolódó megállapodásokat írt alá a települések vezetőivel Gyomaendrőd, Kondoros, Sarkad és Szarvas vonatkozásában. Mint mondta, az aláírás előtt ez nem adomány a kormány részéről, hanem igazságtétel. Elsőként Kondoros alpolgármesterének adta át az okmányt, miszerint a település

151 milliót kap, ebből képez 32 millió forint. Gyomaendrőd 137 milliót kap majd, képzében 35 milliót, Sarkad 183 milliót, amiből készpénz 44 millió, Szarvas pedig 160 milliót és természetesen készpénzt. Valamennyi önkormányzat számlájára hétfőn átutalták a készpénzösszegeket.

Szakmai fórummal folytatódott a Víz Világnapjának Békés megyei rendezvénye Sarkadon, melyet 12.30 perckor sajtótájékoztatóval zártak. A z érdeklődő újságíróknak a délelőtti eseményeiről számoltak be először, majd a Független Kiszagda Párt háztáján történt legfrissebb történések kerültek szóba.

**FL.**

## Új lehetőség városunkban

Az elmúlt évek során városunk lakossága és képviselő-testülete számos alkalommal adott hangot ama jogos véleményének, hogy településünk nagyszalontai és térségi központi szerepköre ellenére nem üzemel a város területén olyan zenés szórakozóhely (disco), amely hétfőgenként kulturált szórakozási lehetőséget kínál a fiatalság számára.

Ezen szükséglet és a fennálló méltatlan helyzet orvoslásaként nyitotta meg kapuit a mára legendás hírűvé vált Sweet Night Disco helyén a Genius Club, amely péntek és szombat esti rendezvényeivel és sztárvendégeivel - reményeink szerint - méltó bölcsőjét teremtheti meg a hétfői kikapcsolódásnak.

**(X)**



## Még nem ette meg a kutya...

Annak ellenére, hogy az országos meteorológia szép napos kirándulást ígért március 28-ra, Sarkadon 5-6 cm vastag hólepel fogadta az ébredő várost



**Bartók Béla**  
Művelődési Központ  
és Könyvtár



### Bartók Mozi

2001. április 2-án (hétfőn) 18.00 órai kezdettel kerül vetítésre A SEBEZHETETLEN című színes amerikai film. Csak 16 éven felülieknek! A belépőjegy ára: 300 Ft.

### Heti programjaink:

2001. április 2. 9-13 óráig: műanyag vásár.  
2001. április 2. 13-17 óráig: vöröskeresztes vetélkedő.  
2001. április 2. 16 óra: modellezők klubja.  
2001. április 3. 9-11 óráig: Kepenyes Pál koncertje.  
2001. április 3. 14.00 óra: mozgáskorlátozottak fogadóórja.  
2001. április 3. 17.00 óra: Röpülj Páva kör.  
2001. április 3. 17.00 óra: Kresz-tanfolyam.  
2001. április 4. 9.00 óra: nyugdíjasok fogadóórja.  
2001. április 4. 9.00 óra: „Millenniumi” könyvosztás  
2001. április 4. 9.00 óra: Orvos-beteg találkozó.  
2001. április 5. 16.00 óra: modellezők klubja.  
2001. április 6. 15.45 óra: gyermek társastánc-tanfolyam.

### Városi Képtár

2001. április 13-ig tekinthető meg Simon Rózsa festőművész „Tájképtől az absztraktig” című bemutatkozó kiállítás a Városi Képtárban.

### Koncert

2001. április 6-án (pénteken) 19.30 órakor ÁKOS koncert Gyulán, a Városi Sportsarnokban. Jegyek vásárolhatók a Bartók Béla Művelődési Központban 2.001 Ft-os egységáron.

**Az Anti úti és Dessewffy utcai gázcseretelep építőanyag profillal eladó. A telep bővíthető és beépíthető. Telefon: 06-30/9255-279.**

### Megvásárolható kazetták

A művelődési központban videokazetták megrendelhetők a következő rendezvényekről:

- Zrínyi Matematika Verseny eredményhirdetése
- „Roma szépe” verseny
- „Talentum” Művészeti Iskola bemutatkozó estje
- Nyugdíjas Egyesület Nőnap nótáestje.

## Kit tüntessünk ki?

I. Sarkad Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 11/1993. (III. 17.) Önk. sz. rendeletében (Ör.) döntött a „SARKADÉRT” kitüntetés alapításáról. Ezen önkormányzati rendelet szerint a kitüntetés adományozására a képviselő-testület tagjai, azaz a megválasztott települési képviselők, a képviselő-testület bizottságai, a jegyző, a településen élő kisebbségek szószólója (ma: kisebbségi önkormányzat), a városban működő pártok, társadalmi szervezetek, érdekképviseletek, egyházak, egyesületek, alapítványok tehetnek javaslatot.

A javaslatához csatolni kell az adományozás alapjául szolgáló tevékenységre vonatkozó esetleges dokumentációt is.

A javaslatnak tartalmaznia kell a kitüntetésre javasolt személy adatait, illetve pontos megjelölését, az adományozás alapjául szolgáló tevékenység vagy alkotás részletes ismertetését.

A javaslatot minden év június 15-ig kell a polgármesterhez megküldeni.

II. Sarkad Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 18/1994. (VIII. 23.) Önk. sz. rendeletével döntött a kiemelkedő teljesítmények elismeréséről.

Ennek keretében az alábbi díjakat alapította: „Sarkad Város Kultúrájá-

ért”, „Sarkad Város Oktató-sáért”, „Sarkadi Talentum”, „Sarkad Város Sportjáért”, „A Sarkadi Egészségügyért” kitüntető díjak.

A teljesség igénye nélkül valamennyi díj közös vonása, hogy a kitüntető díjban részesülhet az a sarkadi lakóhellyel rendelkező vagy Sarkadról elszármazott, illetve Sarkadon tanuló vagy dolgozó bármely személy, vagy csoport aki, illetve akik az adott területen kiemelkedő teljesítményt értek el.

Valamennyi kitüntető díj esetében a következők tehetnek javaslatot az elismerés adományozására: a polgármester, a jegyző, a képviselő-testület tagjai, az önkormányzati bizottságok, illetve ezek tagjai, a cégbírósg által bejegyzett politikai érdekképviseleti és más civil szervezetek, az önkormányzati intézmények vezetői, valamint a polgármesteri hivatal osztályvezetői.

A kitüntető díjakat értelem szerűen a tanévzáró ünnepélyeken, a ballagások alkalmával, a Semmelweis-napon, illetőleg bármely állami ünnephez kötődően a polgármester adja át.

A javaslatokat indoklással a polgármesterhez kell benyújtani április 30-ig.

A „Sarkad Város Sportjáért” kitüntetésre június 15-ig lehet benyújtani a javaslatokat.

## Police Police Police Police Police

### Futballcipő és osztozkodás

Március 14-én a sarkadi Kinizsi labdarúgó csapata edzést tartott, eközben az öltözőből eltűnt az egyik játékos két pár stoplis futballcipője. Szólt a rendőröknek, akik végül rátaláltak a gólygártó csukákra. Két okányi kiskorú fiú, T. J. és K. T. vetett rá szemet, akik azon a napon szintén a sportpályán futballoztak. Tisztelegesen megosztottak a lábbeliken, de meg kellett nekik osztozni a lebukás „magasztos pillanatain” is.

### Azt hitte, hogy megverték

Március 17-én a helybéli M. S. bejelentette a sarkadi kapitányságon, hogy előző este a helyi diszkóban alaposan megverték. A bejelentést fogadó rendőrök látták a sérüléseket (később kiderült nyolc napon túl gyógyulóak voltak), ám miután a bejelentő nem tudott értékelhető adatokat adni támadójáról, egyéb kérdések nyomán kiderült, az áldozat bizonytalan a történetes leírásában is. M. S. azon az eseten alaposan a pohár fenekére nézett. Amikor elindult hazafelé, a lépcsőről arccal a

betonra esett, amit – miután érzékszervei felmondták a szolgálatot – támadásként élt meg. A rejtély megoldása után M. S. visszavonta a feljelentését és megnyugodva távozott.

### Egy órán belül hármát

A sarkadi L. F. március 13-án bejelentést tett a sarkadi rendőrkapitányságon, hogy 18 óra tájban a gyermekei kerékpárját – kettőt – ellopták a művelődési ház elől. Egy órával később 19 órakor szólt a rendőröknek a szintén sarkadi P.I., hogy eltűnt a biciklijé az orvosi rendelő elől. Csoda akkor történt volna, ha a kerékpárok nem tűnnek el, mert sem a gyerekek, sem a harmadik károsult nem zárta le a kerékpárt.

### Szórakozás záróra után

A sarkadi Iparos Klubba még február közepén történt betörés, amikor is eddig ismeretlen tettes az ablakot betörve, a rácsot lefeszítve jutott be a szórakozóhelyre. Zsebrevágta a váltópénzt, csomagolt magának cigarettát, és csak úgy szórakozásból (mert a pénzt nem vitte magával), feltörte a játékgépet is. Az összesen 30.000 forintnyi kárt okozó betörőt keresi a rendőrség.



## SPORT



## SPORT



### Labdarúgás Megyei I. osztály

**Vert helyzethől értékes pont...**

**Sarkadi Kinizsi LE – Medgyesbodzás 3 : 3 (1 : 2)**

Sarkad, 300 néző. Vezette: Csonka.

**Sarkad:** Kocsis - Kapros, Boldogh, Vass, Gajdács (Szelei), Klembucz A., Deák, Jakab (Bálint), Abrudán, Balogh. Edző: Moós János.

**Medgyesbodzás:** Sódar - Podmaniczki, Unyatszki, Schneider, Kubik (Litauszki Z.), Iványi, Litauszki T. (Nagy), Kurilla, Szabó G. (Bánszki), Ekker, Czifrák. Edző: Sebestyén János.

**Percről percre:**

**5. perc:** Abrudán kapott jó indítást a jobb oldalon, akár lőhetett volna is, de a beadást választotta és az élesen belőtt labdát Podmaniczki előrevetődve védhetetlenül fejelte saját kapujába. Öngól! (1 : 0)

**10. perc:** A vendégek a tizenhatos jobb oldali sarka mellől végezhetek el szabadrúgást, melyet az üresen hagyott Kurilla fejel kapura. Kocsis először még bravúrosan védett, majd a kipattanó labda ismét Kurilla elé került, aki az eseményeket közelről szemlélő védők között a hálóba lőtt. (1 : 1)

**30. perc:** Boldogh hibáját kihasználva Litauszki T. „rácsapott” a labdára és a rosszul helyezkedő Kocsis mellett a rövid sarokba lőtt. (1 : 2)

**48. perc:** Egy vendég szöglet után Kocsis rosszul öklözte ki a labdát, Czifrák kapura passzolt, Boldogh az ötösön lyukat rúgott, így az érkező Szabó egy lépésről az üres kapuba továbbíthattott. (1 : 3)

**78. perc:** Szabadrúgáshoz jutottak a hazaiak a kaputól mintegy 20 méterre, Balogh lövése kipattant a vetődő Sódarról, érkezett Abrudán és az elalvó védők között a kapuba továbbított. (2 : 3)

**85. perc:** Unyatszki cselezgetett utolsó emberként a vendégek térfelének bal oldalán, Szelei erőszakosan elpökölte előle a labdát, amivel indította a kiugró Baloghot, akít Unyatszki csak felválni tudott, s mivel ez a tizenhatoson belül történt 11-es járt érte - valamint egy sárga lap, ami akár piros is lehetett volna. A 11-est a sértett Balogh végezte el és a jó irányba vetődő Sódar mellett a jobb sarokba lőtt. (3 : 3)

**87. perc:** Ekker 17 méteres lövését Kocsis ragyogó vetődéssel szögletre tolt.

*Gólokban gazdag, fordultatos - ám gyenge színvonalú mérkőzést láthatott a szép számú publikum, igaz az első félidő végére nem sokan fogadtak volna a hazai csapat pontszerzésére, ráadásul a második félidőt is góllal nyitották a*



**78. perc: A második sarkadi gól**

*vendégek. A hazaiak teljesen átadták a teret a vendégeknek, még a két csatár is saját térfelére tartózkodott. Aminek az lett a következménye, hogy szinte állandóan a helyiek kapuja előtt folyt a játék, de szerencsére ezt az időszakot átvészelték kapott gól nélkül. A harmadik vendég gól után már mindenki arra gondolt, hogy súlyos vereség elé néz a hazai alakulat, szerencsére a vendégek is könnyelműen vették a továbbiakban a mérkőzést, aminek az lett az eredménye, hogy az utolsó negyedórán sikerült kiegyenlítenie a Kinizsinek. A cseréknek köszönhetően a második félidőben már mozgékonyabbá vált a hazai csapat, a jó játéktól még ekkor is elmaradt, de legalább akart, küzdött, aminek meg is lett az eredménye.*

**További eredmények:** Tótkomlós - Gyulavári 3 : 1, Körösladány - Méhkerék 2 : 0, Mezőberény - Magyarbányhegyes 2 : 3, Battonya - Szeghalom 2 : 2, Szarvas - Kondoros 2 : 2, Orosháza - Gyomaendrőd 1 : 1, Medgyesegyháza - Vésztő 3 : 1.

A félbeszakadt Orosháza - Méhkerék (0 : 0) mérkőzést

### A bajnokság állása

1. Kondoros	18	11	7	-	37:18	40 pont
2. Körösladány	18	11	4	3	35:20	37 pont
3. Vésztő	18	10	4	4	37:23	34 pont
.....						
14. Sarkad	18	4	2	12	22:48	14 pont
15. Gyoma	18	2	5	11	18:33	11 pont
16. Orosháza	18	3	4	11	19:49	9 pont

pont nélkül 0 : 0 -ás eredménnyel igazolták, ezen felül mindkét csapatot három-három büntetőponttal sújtották.

**Ifjúsági mérkőzésen:**

### Sarkadi Kinizsi - Medgyesbodzás 2 : 1

**Gólszerzők:** Farkas, Kiss R.

**Molnár Gyula:** *Végre kezdünk összeállni, amit az eredmények is igazolnak. Gratulálok a csapat minden tagjának. További eredmények: Tótkomlós - Gyulavári 2 : 2, Körösladány-Méhkerék 1 : 6, Mezőberény-Magyarbányhegyes 6 : 1, Battonya - Szeghalom 8 : 4, Szarvas - Kondoros 2 : 1, Orosháza - Gyoma 2 : 1, Medgyesegyháza - Vésztő 0 : 8.*

**Hét végi program - 2001. április 1. (vasárnap):**

**14.30** Méhkerék - Sarkadi Kinizsi ifjúsági mérkőzés

**16.30** Méhkerék - Sarkadi Kinizsi felnőtt mérkőzés.

### Biliárd

Az Andi Presszó adott otthont az ez évi városi egyéni biliárd bajnokság döntőjének, melyen a részvételi jogot szerző versenyzők közül 36 fő jött el. A versenyzőket öt csoportba osztották, ahol körmérkőzés után döntötték el a helyezéseket. Az első két helyezett jutott tovább a következő körbe, ahol két öt fős csoportban körmérkőzéses formában játszottak a versenyzők, a csoport első az 1-2. helyért, míg csoport másodikok a 3-4. helyért mérkőztek egymással. Sarkadon kívül Sarkadkeresztúrról és Kötegyánból neveztek játékosok a versenyre.

**Az élmezőnyben a következők végeztek:** 1. Dragos Mihály (Kötegyán) 2. Óré Tamás (Sarkad) 3. Kiss Sándor (Sarkad) 4. Nagy József (Sarkad).

A soron következő héten az Iparos Klubban került megrendezésre a városi páros biliárd bajnokság, amelyre 11 páros adta le nevezését. A versenyzőket két csoportba sorsolták, ahol körmérkőzés után alakultak ki a csoportokon belüli helyezések. A két csoportból az első és második helyezett párok kerültek tovább a négyes döntőbe, ahol szintén körmérkőzést játszottak egymással a párok és ezek után alakultak ki a végső helyezések, melyek a következők lettek:

1. Kovács Sándor - Borbély István (Sarkad) 2. Lakatos Kálmán - Dávid István (Kötegyán) 3. Orosz Gábor - Jakab János (Sarkad) 4. Ungor István - Varga János (Sarkad)

### Focitábor 2001.

A Polgármesteri Hivatal és a Körzeti Diáksport Bizottság ez évben is meghirdeti a 10-12 éves fiúk részére szokásos Focitáborát. A tábor 2001. július 16. és 22. között kerül megrendezésre - Gyomaendrődön.

Részletes tájékoztatás lapunk későbbi számában, előzetes jelentkezés - Diószegi Imre, Polgármesteri Hivatal 30. sz. szoba. Telefon: 375-633.

**Összeállította: Diószegi Imre**

## INGATLAN

Kálvin u. 11. sz. alatti ház eladó. Tel.: 270-857.

Ságvári u. 67. sz. alatti 2 szobás, padlófűtéses, összkomfortos, kertés ház eladó.

Ságvári u. 61. sz. alatti 2 szobás, központi fűtéses, összkomfortos, kertés ház eladó. Tel.: 271-688, 06-20/3-384-599.

Ház eladó Vár u. 22. Tel.: 06-30/9-455-946.

Mátyás u. 7. sz. alatt ház eladó.

Azonnali beköltözéssel ház eladó Munkás u. 35. Tel.: 06-30/31-51-703.

Építési telek eladó Mátyás u. 15. Tel.: 271-301.

Cukorgyári állomásnál 3 szobás ház sűrűségi eladó. Ár megegyezik

zés szerint. Tel.: 06-30/858-06-62.

Sarkadon zárt kertben 1858 m<sup>2</sup> kert háromszor termő gyümölcsfával haláleset miatt sűrűségi eladó, vagy bérbe kiadó. Kedvező árat kérünk. Szőlőprés eladó. Tel.: 06-36/368-346 este vagy hétvégeken.

Sarkadon családi ház üzlethelyiségekkel eladó. Részletfizetés megoldható. Tel.: 06-20/38-59-915.

2 szobás, összkomfortos lakás garázzsal a Cukorgyárnál eladó. Tel.: 271-836, 06-30/856-31-90.

Ház eladó Jókai u. 88. Tel.: 270-975.

2,5 szobás ház eladó Hunyadi u. 5. Építési telek eladó Nagymező u. 29.

Gyulai úton ház eladó. Tel.: 271-232.

Ház eladó Mátyás u. 13. Érd.: esti órákban. Tel.: 06-30/3-145-059.

Családi ház eladó Táncsics u. 66.

4 szobás, összkomfortos ház eladó Vasút u. 29., kisebb házat beszámítok. Tel.: 06-30/312-32-57.

## GÉPJÁRMŰ

Trabant 1.1, 90-es, és Wartburg 353 W vonóhoroggal, katalizátorral sűrűségi eladó. Tel.: 270-557.

123/300 D Mercedes eladó, vagy kisebb csere érdekel. Tel.: 06-30/90-38-758.

Jawa Babetta eladó. Tel.: 06-20/388-44-47.

Skoda 120 L és egy Alfa Romeo Julietta eladó. Tel.: 06-70/227-11-66.

## ÁLLAT

Foxi kiskutyák eladók. Tel.: 276-150.

Malac eladó Hajdú u. 18.

## SZOLGÁLTATÁS

Könyvelést, adóbevallás készítését vállaljuk. Tel.: 06-20/3-830-629.

Redőny, relaxa, harmónikaajtó készítése, javítása garancialevéllel. Tel.: 06-30/9-650-826.

ÜVEGEZÉS: épületek, lakások üvegezése, tükrök, katedrál üvegek szabása. Képerkeztetés. Tel.: 270-443, 06-30/9-555-005. Veress F. u. 24.

Cipőjavítást vállalok otthon. Úttörő u. 37/A.

## EGYÉB

Sarkadon az Agrodiszkontban már 6.153 Ft-tól kaphatók: hibrid kukorica vetőmagok (Szegedi fajták, Gazda, Dekalb...), tavaszi árpa, napraforgó (iregi, étkezési, olajos), lucerna, vöröshere, valamint minden

egyéb közforgalomban lévő vetőmag megrendelhető. Továbbá kapható takarmánykukorica és darabolt tűzifa (akác, nyár). Tel.: 66/375-033, 375-084.

A Tisztikertben négyszáz négyszögöl kert 20 db fiatal termő gyümölcsfával, hétvégi kisházzal eladó, és 2 db konyhai saroklő garnitúra olcsón eladó. Gárdonyi u. 12.

2 KW-os aggregátor újszerű állapotban eladó. Tel.: 06-30/29-66-627.

Karancs 4P gáztűzhely eladó. Érd.: 18 óra után a 271-716-os számon.

Rotációs kapa és keringtető szivattyú (fóliába) eladó Zsarói u. 59. Tel.: 271-550.

5 q utánfutó, 2 db 160 W-os hangfal, 1 db 15 hetes németjuhász kiskutya kitűnő szülőktől eladó. Tel.: 06-20/3-362-477.

Vágni való csirke eladó Bihar u. 27.

Gyepszéna eladó Ady E. u. 17.

Eladók: 500 db kisméretű téglá 20 Ft, 30 db B30-as 50 Ft, kukoricadaráló 7.000 Ft, nagymorzsoló 10.000 Ft, hűtőszekrény 5.000 Ft, csomagtartó 2.000 Ft, fatüzelésű bojlerfelső 2.000 Ft. Érd.: Bartók B. u. 13.

Bontott építőanyag eladó, kis- és nagyméretű téglá, pala, fém-pala, faanyag, vasajtók, ugyanitt Trabant alkatrészek. Pacsirta u. 23. Tel.: 06-30/258-14-69.

Telek eladó Nagy Kálmán u. 14. és többfunkciós babakocsi kifogástalan állapotban eladó. Érd.: Cukorgyár 22. Tel.: 270-238.

Kisbálás búzaszalma és lucernamag eladó Vasút u. 101.

Garázs eladó. Tel.: 375-032.

Eladó egy régebbi típusú konyhabútor, egy hűtőszekrény, egy széthyitható kis konyhaasztal, egy tévéasztal. Érd.: Dembinszky u. 15.

Bontott autóalkatrészek kaphatók Rózsa u. 33. Tel.: 271-266.

JÓSDA. Tel.: 06-30/255-02-08.

3 q kukorica, 2 db gázpalack, 3 db 4 m-es gerenda eladó Arpad u. 13.

Búza-, kukoricagyomirtószerek, alkatrészek kaphatók, illetve megrendelhetők. Szikföld Bt. Sarkad, Sarkadkeresztúri úton, a Szellőző Művek telephelyén. Tel.: 375-033.

Honda Dio robogó és füstölt kolbász eladó. Tel.: 271-197.

Kétszemélyes rekamié, 2 fotel és 1 puff eladó Jókai u. 74. Tel.: 270-971.

Ericsson T 10-es kártyafüggetlen telefon, T 18-as menüvel 30 ezer forintért eladó. Érd.: 06 (20) 33-78-166.

AZ OLYMPIATRADE  
HUNGARY KFT.  
CUKORGYÁRI  
ÜLEPESZTŐI FÖLDET  
ÉRTEKESÍT NAGY  
MENNYISÉGBEN.

Érdeklődni lehet személyesen a Szalontai út 9. sz. alatt, vagy a 66/375-581-es telefonszámon Béhr Attilánál.

## AZ INDA KFT.

Sarkadi Képviselő mezőgazdasági termelőket keres **héj nélküli olajtökmag** termeléséhez. A feltételekről érdeklődni lehet a következő címen és telefonszámon:

Sarkad, Tanya 5. (volt Szellőző Művek).  
Telefon: 66/270-242, 06-20/370-86-56.  
Ügyintéző: Vass Imre.

**Köszönetnyilvánítás**

Fájó szívvel mondunk köszönetet mindazon rokonoknak, szomszédoknak, barátoknak, ismerősöknek, akik

**Jenei Albert**  
(Élt 27 évet)

temetésén megjelentek, részvétükkel soha el nem múló, mély fájdalomukat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Pándy Kálmán kórház vezetésének, orvosainak, volt munkatársainak, kolléga nőinek együttérző megjelenésükért.

A gyászoló család

**Köszönetnyilvánítás**

Fájó szívvel mondunk köszönetet mindazon rokonoknak, szomszédoknak, barátoknak, ismerősöknek, akik

**id.Soós Sándor**  
(Sarkad, Diófás utca)

temetésén megjelentek, részvétükkel soha el nem múló, mély fájdalomukat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönet dr. Szabó Zoltánnak és Mártikának lelkiismeretes munkájukért.

A gyászoló felesége, gyermekei, unokái

Leelőssy Zoltán  
okleveles építőmérnök

lakó- és melléképületek, csarnokszerkezetek építészeti és tartószerkezeti tervezését vállalja.

Sarkad, Deák F. u. 1/A.  
Telefon: 06-20/385-60-06.

**TÉVÉ, VIDEOMAGNÓK, CD-LEMEZJÁTSZÓK, HI-FI BERENDEZÉSEK, MIKROHULLÁMÚ SÜTŐK, VÉRNYOMÁSMÉRŐK JAVÍTÁSA.**

**HIBABEJELENTÉS:**

375-167,  
06-20/31-76-559

Személyesen:  
Sarkad,  
Szalontai út 39.

Hívásra, házhoz megyek!

**Csamangó Vilmos elektroműszerész**

**„HANNA”**  
KÉZ-LÁBÁPOLÓ  
ÜKÖRÖMÉPÍTŐ

üzletében továbbra is várom a régi helyemen (ABC-vel szemben) a régi és új vendégeimet. Kellemes Húsvéti Ünnepeket kívánok!

Öcsödiné Nagy Mária  
Telefon: 06-30/346-20-33.

**DRIVER-SPED Kft.**

várja vásárlóit az Össy u. 2. sz. alatt, a régi Tüzeplnél.

**Áfás fogyasztói áraink:**

- ▶ cement: 1.750 Ft/q
- ▶ oltott mész: 1.120 Ft/q
- ▶ marosi apró sóder: 2.800 Ft/m<sup>3</sup>

Vezéves méretű fény deszka és palló darab áron kapható. Az árukészlet bővítése folyamatos.

**(A VOLT VAS-MŰSZAKI BOLT HELYÉN!!!)**

**Alkalis a Kínai Áruházban**

- ▶ BÉBI TIPEGŐK: 850 FT
- ▶ FÉRFI ÉS GYERMEK INGEK: 300 FT
- ▶ NŐI BLÚZOK: 580 FT
- ▶ FÉRFI FÉLCIPŐ: 1.550 FT
- ▶ KISLÁNY ALKALMI RUHA: 1.800 FT
- ▶ KISFIÚ ÖLTÖNY: 2.600 FT
- ▶ NŐI TAVASZI KABÁT: 2.450 FT
- ▶ NŐI FÉLCIPŐK: 500 FT

## Az Avar Vendéglő

2001-ben is várja kedves vendégeit családi és munkahelyi rendezvények lebonyolítására.

## Áraink

**Lakodalmak:** 600 Ft/fő. (A főzéshez való nyersanyagok, fűszerek, valamint az italfélék behozhatók. A teremdíjtól ingyenes. Nem kell behozni: szalvétát, virágvázát, virágot, WC-papírt, törölközőt, fogvájót. A takarításért nem kell külön fizetni.)

**Bankett:** 1.300 Ft/fő (Étel + ital járandóságba + zene szolgáltatás)

**Osztálytalálkozó:** 1.300 Ft/fő (Étel + ital járandóságba + zene szolgáltatás)

**Munkahelyi vacsorák:** 850 Ft/fő (Étel + zene szolgáltatás)

**Továbbá vállalunk hidegtalakat készítését:** négy személyes tálak franciasalátával 2.800 Ft-os áron. Mindezek mellett szolgáltatásunkban megrendelheti **déli ebédjét** 11-14 óráig 390 Ft-os áron elvitelre is, amit kiválaszthat 6 féle levesből és 40 féle frissen sültből körettel együtt.

Érdeklődjön személyesen vagy a **375-736-0S** telefonszámon.

## ALASZKA

Kőbányai:	85,- + ü
Borsodi:	95,- + ü
Soproni Ászok:	95,- + ü
Vénusz étolaj:	239,-
Kristálycukor:	169,-
Csabai liszt:	84,-
Jacobs Merido 500 g:	569,-
Jacobs Merido 250 g:	359,-
Coop mosópor 4,5 kg:	890,-
Coop pelenkák:	860,-
Coop szappan:	56,-

Értessítjük a tisztelt lakosságot, hogy a Sarkadkeresztúri út 38. sz. alatt lévő Csillag ABC-ben:

Párizsi:	399,- /kg
Olasz:	599,- /kg
Zala:	499,- /kg
Tejföl 450 g:	159,-
Trappista sajt:	1.159,- /kg
„A” rizs:	179,-
Finomliszt:	145,- /2 kg
Fehér kenyér:	119,-
Delikát 75 g:	79,-
Wiener Extra 250 g:	279,-
Garrone Cherry:	799,- áron kapható!

Tovább folytatódik nyereményakciónk, amely mind a hét üzletünkben érvényes. Szeretettel várjuk kedves vásárlóinkat!

KISKEREK Kft. dolgozói